

Bulgaars

- 1
00:00:01,358 --> 00:00:03,796
Всеки, който използва, учи или изследва нидерландския език,
- 2
00:00:03,820 --> 00:00:06,780
може да разчита на подкрепата на Нидерландския езиков съюз.
- 3
00:00:06,780 --> 00:00:11,220
Независимо дали в Нидерландия, Фландрия, Суринам или в останалия свят.
- 4
00:00:11,220 --> 00:00:15,151
Важно е да знаете добре нидерландски, за да сте част от обществото.
- 5
00:00:15,176 --> 00:00:19,020
Затова Езиковият съюз и партньорите му залагат на компетентни учители
- 6
00:00:19,020 --> 00:00:22,180
и качествено обучение по нидерландски в училища и университети.
- 7
00:00:22,180 --> 00:00:24,700
Освен това те се грижат всеки, който иска,
- 8
00:00:24,700 --> 00:00:28,635
да общува по разбираем и достъпен начин, където и да е.
- 9
00:00:28,780 --> 00:00:33,176
Нидерландският е на осмо място в Европа и се говори от 24 млн. души.
- 10
00:00:33,501 --> 00:00:37,006
Над половин милион души по света учат нидерландски.
- 11
00:00:37,342 --> 00:00:41,574
Тези бъдещи писатели, преводачи и посланици на нидерландския
- 12
00:00:41,599 --> 00:00:43,766
могат да разчитат на подкрепата на Езиковия съюз.

Automatische vertaling

- 1 + 2
00:00:01,358 --> 00:00:06,780
Всеки, който използва, учи или изучава холандски, може да разчита на подкрепата на Taalunie.
- 3
00:00:06,780 --> 00:00:11,220
Дали в Холандия, Фландрия, Суринам или в останалия свят.
- 4
00:00:11,220 --> 00:00:15,151
Важно е да знаете добре холандски, за да участвате в обществото.
- 5
00:00:15,176 --> 00:00:19,020
Ето защо Езиковият съюз и неговите партньори се ангажират да предоставят езиково компетентни учители...
- 6
00:00:19,020 --> 00:00:22,180
... ефективно обучение по четене и силно изучаване на холандски.
- 7
00:00:22,180 --> 00:00:24,700
Освен това те се грижат всеки, който иска...
- 8
00:00:24,700 --> 00:00:28,635
... може да общува по разбираем и достъпен начин, където и да отидете.
- 9
00:00:28,780 --> 00:00:33,176
Холандският е осмият език в Европа с 24 милиона говорители.
- 10
00:00:33,501 --> 00:00:37,006
По света повече от половин милион души учат холандски.
- 11
00:00:37,342 --> 00:00:41,574
Тези бъдещи писатели, преводачи и посланици на холандски...
- 12
00:00:41,599 --> 00:00:43,766
... имат подкрепата на Езиковия съюз.

13
00:00:44,047 --> 00:00:46,440
Разбира се, има и други
езици и езикови разновидности

14
00:00:46,464 --> 00:00:48,857
в нашата езикова област
освен нидерландски.

15
00:00:49,052 --> 00:00:51,295
Ние ценим това езиково богатство.

16
00:00:51,412 --> 00:00:53,881
Нидерландският има
най-големия речник в света.

17
00:00:53,906 --> 00:00:56,285
Той може да се ползва безплатно онлайн.

18
00:00:56,310 --> 00:01:01,010
Но в интернет има още много информация
за нидерландския език: правопис, граматика,

19
00:01:01,035 --> 00:01:05,820
бази данни, гласови записи и Дигиталната
библиотека за нидерландска литература.

20
00:01:05,820 --> 00:01:08,307
В дигитално отношение
нидерландският е силно развит.

21
00:01:08,424 --> 00:01:12,140
Богатата нидерландскоезична
култура намира своя път в чужбина.

22
00:01:12,140 --> 00:01:16,300
А чуждестранните книги излизат на
нидерландски благодарение на добрите преводи.

23
00:01:16,300 --> 00:01:20,580
Езиковият съюз подкрепя обучението
по превод и участва активно

24
00:01:20,580 --> 00:01:23,380
в разпространението на
нидерландскоезичната литература.

25
00:01:23,380 --> 00:01:26,700
Нидерландският е жив
и динамичен език.

13 + 14
00:00:44,047 --> 00:00:48,857
Разбира се, в нашата езикова област освен
холандски има и други езици и езикови
разновидности.

15
00:00:49,052 --> 00:00:51,295
Ние ценим това езиково богатство.

16
00:00:51,412 --> 00:00:53,881
Холандският има най-големия речник в света.

17
00:00:53,906 --> 00:00:56,285
Можете да го консултирате онлайн безплатно.

18
00:00:56,310 --> 00:01:01,010
Но можете да намерите много повече
информация за холандския език в интернет:
правопис, граматика...

19
00:01:01,035 --> 00:01:05,820
... бази данни, гласови файлове и цифровата
библиотека за холандска литература.

20
00:01:05,820 --> 00:01:08,307
Холандският език е цифрово много силен.

21
00:01:08,424 --> 00:01:12,140
Богатата холандско говореща култура намира
път в чужбина...

22
00:01:12,140 --> 00:01:16,300
... и чуждестранни книги се появяват на
нидерландски език благодарение на добрите
преводи.

23
00:01:16,300 --> 00:01:20,580
Езиковият съюз подкрепя обучението по преводи
и участва активно в...

24
00:01:20,580 --> 00:01:23,380
... разпространение на литература от нашата
езикова област.

25
00:01:23,380 --> 00:01:26,700
Холандският е жив и динамичен език.

26

00:01:26,700 --> 00:01:28,666

И трябва да остане такъв.

27

00:01:28,752 --> 00:01:32,953

Вече 40 години Езиковият
съюз работи всеки ден за това.

26

00:01:26,700 --> 00:01:28,666

И трябва да остане така.

27

00:01:28,752 --> 00:01:32,953

Езиковият съюз работи по това всеки ден от 40
години.